

Massage Shower Set

Art.no 30-8903 Model COSSHO407542-03-02

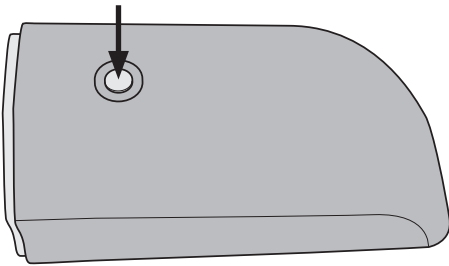
Please read the entire instruction manual before use and save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and for making any necessary technical changes to this document. If you should have any questions concerning technical problems please contact our Customer Services.

Product description

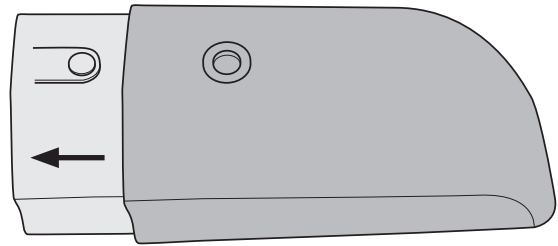
- Shower handset with 4 spray patterns and limescale-resistant rubber rose.
- Rotatable 150 cm hose, soap dish and 90 cm slide rail with bracket spacing adjustable up to 85 cm.
- 1/2" coupling.

Assembly

1. Remove the plug (pulls out) from the upper end of the slide rail and take off the upper wall bracket (the lower bracket cannot be removed).
2. Removing the plastic inserts from inside the wall brackets:

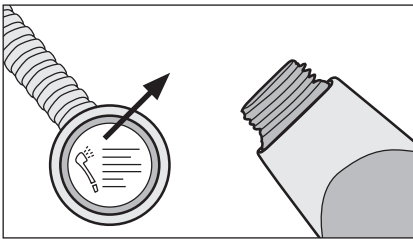


- Release the catch by pressing a sharp pointed object into the small hole.



- Remove the insert from the wall bracket.

3. Drill holes for the screws in the wall vertical to each other and not more than 85 cm apart. Fill the holes with an anti-mould silicone sealant. Insert wall plugs into the holes and fill the plugs with silicone sealant.
4. Fasten the plastic inserts to the wall using the included screws. The insert release catch hole should face down on the lower bracket and up on the upper bracket.
5. Remove the handset holder by pressing in the button and sliding it off the rail. Slide the soap dish onto the rail and then fit the handset holder back onto the rail.
6. Fit the upper wall bracket onto the end of the shower rail with the hole for the catch facing upwards. Refit the plugs into the ends of the slide rail.
7. Push the wall brackets onto the plastic inserts which have been screwed to the wall.



8. Attach the shower handset to the rotating hose coupling. An O-ring is fitted on the shower handset so no rubber washer is necessary. **Note:** Unscrew the shower hose and remove the little paper disc located inside the coupling. The disc is there as a reminder that no washer is to be fitted between the rotating coupling on the shower hose and the shower handset.
9. Attach the hose to the shower mixer making sure that a rubber washer is fitted.

The supplied installation pack contains: Screws, wall plugs, end caps, rubber washers and thread sealing tape. All the parts do not necessarily have to be used.

Care and maintenance

Clean the product using a soft, moist cloth. Use a mild detergent and never use solvents or strong, abrasive cleaning agents for cleaning as these can damage the product.

Disposal

Follow local ordinances when disposing of this product.

If you are unsure about how to dispose of this product contact your municipality.

Duschset massage

Art.nr 30-8903 Modell COSSHO407542-03-02

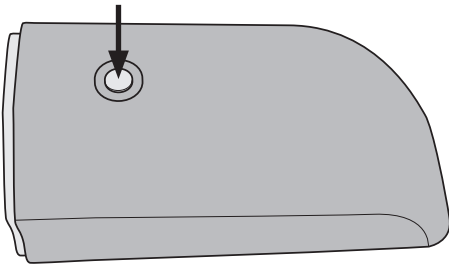
Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk. Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data. Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst.

Produktbeskrivning

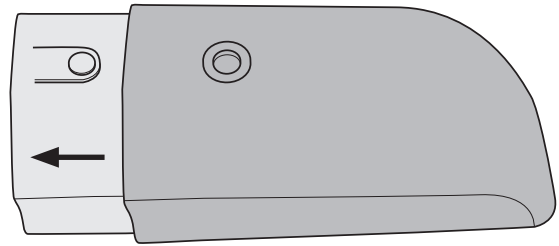
- Duschhandtag med 4 olika stråltyper och silbricka i gummi som förhindrar kalkpålagring.
- Roterbar 150 cm slang, tvålköpp samt 90 cm duschstång med justerbar infästning upp till 85 cm.
- 1/2" anslutning.

Montering

1. Ta ur pluggen (dras ur) i övre änden av röret och ta bort det övre väggfästet från röret (det nedre fästet går inte att ta bort).
2. Ta ur den inre delen ur båda väggfästena:

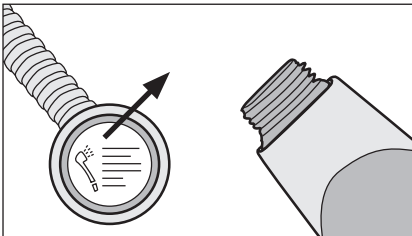


- Håll ner spärren med ett verktyg.



- Tryck ut innerdelen.

3. Borra hål för skruvarna i väggen rakt ovanför varandra (maxavstånd 85 cm), fyll hålen med silikon av anti-mögel-typ. Tryck in pluggarna i hålen, fyll pluggarna med silikon.
4. Skruva fast innerdelarna på väggen med bifogad skruv. Spärren neråt för det nedre fästet och spärren uppåt för det övre fästet.
5. Ta bort hållaren för duschhandtaget genom att trycka in knappen och dra det av stången. Trä på tvålhållaren och sätt tillbaka hållaren för duschhandtaget på duschstången.
6. Trä på det övre väggfästet på röret, vänd hålet för spärren uppåt. Montera pluggen i röret.
7. Tryck fast väggfästena på innerdelarna som är monterade på väggen.



8. Montera duschhandtaget på slangens svivande anslutning. En O-ring är monterad på duschhandtaget så att ingen gummitätning behövs. **Obs!** Skruva bort slangen och ta bort den lilla brickan som finns i slangens anslutning. Brickan finns där för att påminna om att ingen packning ska monteras mellan den svivande anslutningen på slangen och duschhandtaget.
9. Montera slangen på blandaren med en gummitätning.

I den medföljande påsen finns: Skruvar och pluggar, täckbrickor, gummitätningar och gängtejp. Alla delar behöver inte användas.

Skötsel och underhåll

Torka av produkten med en lätt fuktad, mjuk trasa. Använd ett mildt rengöringsmedel, aldrig lösningsmedel eller starka, slipande rengöringsmedel, det kan skada produkten.

Avfallshantering

När du ska göra dig av med produkten ska detta ske enligt lokala föreskrifter. Är du osäker på hur du ska gå tillväga, kontakta din kommun.

Dusjsett massasje

Art.nr 30-8903 Modell COSSHO407542-03-02

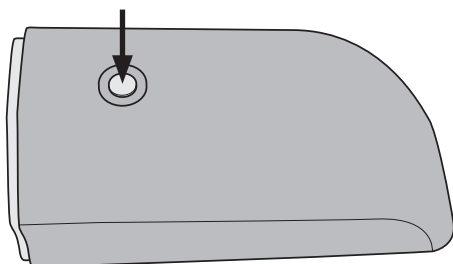
Les nøye igjennom hele bruksanvisningen og ta vare på den til senere bruk. Vi reserverer oss mot ev. tekst- og bildefeil, samt forandringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller andre spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter.

Produktbeskrivelse

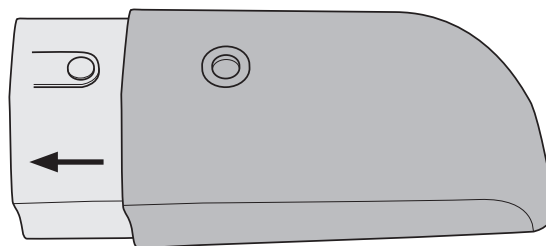
- Dusjhåndtak med 4 forskjellige stråletyper og silskive i gummi som hindrer kalkdannelse.
- Roterbar slange på 150 cm. 90 cm opphengsstang med justerbar innfesting på inntil 85 cm.
- 1/2" kobling.

Montering

1. Trekk ut pluggen fra den øverste enden av røret og fjern det øvre veggfestet. Det nedre festet kan ikke løsnes fra røret.
2. Den indre delen fjernes fra begge veggfestene:

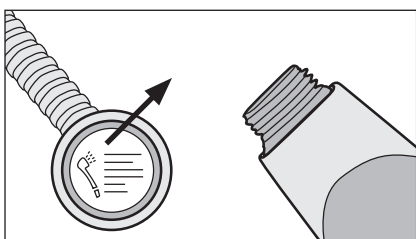


- Hold sperren nede med et verktøy.



- Trekk ut innerdelen.

3. Bor hull til festeskruene i vegg. Disse skal være i lodd og med maks avstand på 85 cm. Fyll hullene med silikon med antimuggstoff i. Press pluggene inn i hullene og fyll dem med silikon.
4. Fest de innvendige delene på vegg med medfølgende skruer. På det nedre festet skal sperren vende nedover og på det øvre skal det vende opp.
5. Ta bort holderen til dusjhåndtaket ved å trykke inn knappen og trekke det bort fra stangen. Tre såpeholderen på og sett holderen for dusjhåndtaket tilbake på stangen.
6. Tre det øvre veggfestet på røret og dreii hullet for sperren oppover. Monter pluggen til røret.
7. Trykk veggfestene på delene som er montert på vegg.



8. Monter dusjhåndtaket på slangens tilkobling. Det er montert en O-ring på dusjhåndtaket slik at man ikke trenger gummitetning. **Obs!** Skru av slangen og fjern den lille skiven som er i slangens koblingspunkt. Skiven ligger der for å minne om at man ikke trenger pakning ved montering mellom slangen og dusjhåndtaket.
9. Slangen monteres til blanderen med en gummitetning.

I den medfølgende posen finner du: Skruer, plugg, dekkskiver, gummitetninger og gjengeteip. Det er ikke sikkert at du må bruke alle delene.

Stell og vedlikehold

Rengjør produktet med en myk og lett fuktet klut. Bruk et mildt rengjøringsmiddel ved behov. Unngå å bruke løsemidler og slipende rengjøringsmidler.

Avfallshåndtering

Når du skal kvitte deg med produktet, skal dette skje i henhold til lokale forskrifter. Er du usikker på hvordan du går fram, ta kontakt med lokale myndigheter.

Hierova suihkusarja

Tuotenro 30-8903 Malli COSSHO407542-03-02

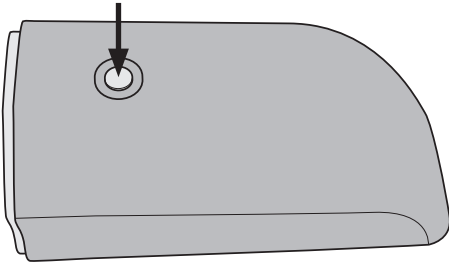
Lue käyttöohjeet ennen tuotteen käyttöönottoa. Säilytä käyttöohjeet tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos tuotteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun.

Tuotteen kuvaus

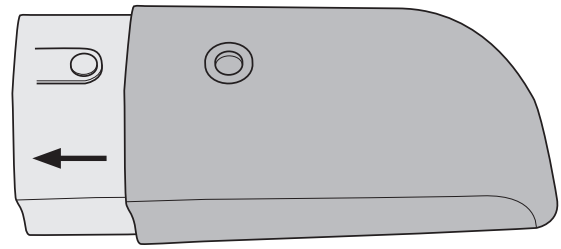
- Suihkukahva, jossa 4 erilaista suihkua ja kuminen suutinosa, joka ehkäisee kalkkeutumista.
- Pyörivä 150 cm pitkä letku, saippuateline ja 90 cm pitkä suihkutanko, jonka asennusreikien väli on enintään 85 cm.
- 1/2":n liitäntä.

Asennus

1. Irrota tulppa putken yläpäästä vetämällä ja irrota ylempi seinäkiinnike putkesta (alempaa kiinnikettä ei voi irrottaa).
2. Irrota molempien seinäkiinnikkeiden sisempi osa:

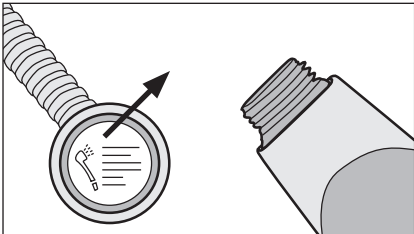


- Paina lukitsinta työkalulla.



- Työnnä sisäosa ulos.

3. Poraa ruuvinreiät seinään allekkain (maksimietäisyys 85 cm). Täytä reiät homeenestossilikonilla. Työnnä reikiin tulpat ja täytä ne silikonilla.
4. Ruuvaa sisäosat seinään pakkauksen ruuveilla. Alemman kiinnikkeen lukitsin tulee alaspäin ja ylemmän kiinnikkeen lukitsin ylöspäin.
5. Irrota suihkukahvan pidike painamalla painiketta ja vetämällä pidike pois tangosta. Kiinnitä saippuateline tankoon ja aseta suihkukahvan pidike takaisin paikalleen.
6. Kiinnitä ylempi seinäkiinnike putkeen ja käännä lukituksen reikä ylöspäin. Aseta tulppa putkeen.
7. Paina seinäkiinnikkeet kiinni sisäosiin, jotka on asennettu seinään.



8. Kiinnitä suihkukahva letkun pyörivään liitäntään. O-rengas on asennettu suihkukahvaan niin, että kumitiivistettä ei tarvita. **Huom.!** Irrota letku ja poista letkun liittimessä oleva pieni aluslaatta. Aluslaatan tarkoituksena on muistuttaa, että letkun pyörivän liittimen ja suihkukahvan väliin ei tarvitse asentaa tiivistettä.
9. Asenna letku vedensekoittajaan kumitiivisteen avulla.

Pakkauksessa olevan pussin sisältö: Ruuveja, tulpia, peitelevyjä, kumitiivisteitä ja kierreteippiä. Kaikkia osia ei tarvitse käyttää.

Puhdistus

Pyyhi tuote kevyesti kostutetulla, pehmeällä liinalla. Käytä mietoa puhdistusainetta. Älä käytä vahvoja, hankaavia puhdistusaineita tai liuotainaineita, sillä ne voivat vahingoittaa tuotetta.

Kierrätys

Kierrätä tuote asianmukaisesti, kun poistat sen käytöstä. Tarkempia kierrätysohjeita saat kuntasi jäteneuvonnasta.

SUOMI

asiakaspalvelu puh. 020 111 2222
sähköposti asiakaspalvelu@clasohlson.fi kotisivu www.clasohlson.fi

clas
ohlson

Massage-Duschset

Art.Nr. 30-8903 Modell COSSHO407542-03-02

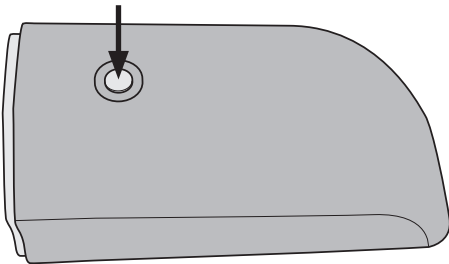
Vor Inbetriebnahme die komplette Bedienungsanleitung durchlesen und aufbewahren. Irrtümer, Abweichungen und Änderungen behalten wir uns vor. Bei technischen Problemen oder anderen Fragen freut sich unser Kundenservice über eine Kontaktaufnahme.

Produktbeschreibung

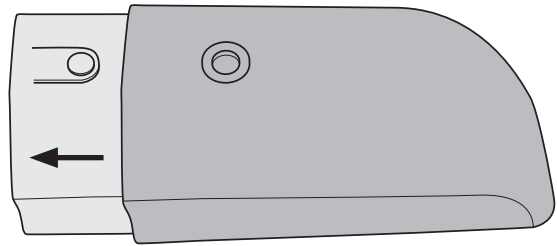
- Duschkopf mit 4 verschiedenen Strahltypen und mit Gumminoppen gegen Kalkablagerungen.
- Drehbarer Schlauch (150 cm), Seifenschale und Duschstange (90 cm) für eine variable Montage bis 85 cm.
- 1/2" (13 mm) Anschluss.

Montage

1. Den Pfropfen am oberen Ende des Rohres herausziehen und die obere Wandhalterung vom Rohr abnehmen (die untere Halterung lässt sich nicht lösen).
2. Aus beiden Wandhalterungen die Innenteile herausnehmen:

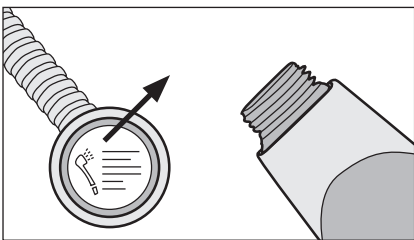


- Die Sperre mit einem Werkzeug runterdrücken.



- Die Innenteile herausdrücken.

3. Löcher für die Schrauben senkrecht übereinander bohren (Maximalabstand 85 cm). Die Löcher mit Anti-Schimmel-Silikon füllen. Die Dübel in die Löcher drücken. Die Dübel mit Silikon füllen.
4. Die Innenteile mit der mitgelieferten Schraube anschrauben: Die Sperre für die untere Halterung nach unten und die Sperre für die obere Halterung nach oben.
5. Die Halterung für den Duschkopf abnehmen. Dafür den Knopf eindrücken und den Duschkopf von der Stange abziehen. Den Seifenhalter und die Duschkopfhalterung auf die Duschstange schieben.
6. Die obere Wandhalterung auf die Duschstange ziehen (mit dem Loch für die Sperre nach oben). Den Pfropfen in das Rohr stecken.
7. Die Wandhalterungen an den montierten Innenteilen festdrücken.



8. Den Duschkopf am schwenkbaren Ende des Schlauches anbringen. Ein O-Ring ist am Duschkopf montiert, sodass keine Gummidichtung erforderlich ist. **Achtung:** Den Schlauch abschrauben und die kleine Unterlegscheibe am Schlauchanschluss abnehmen. Die Unterlegscheibe soll verdeutlichen, dass zwischen dem schwenkbaren Schlauchanschluss und dem Duschkopf keine Dichtung angebracht werden soll.
9. Den Schlauch mit einer Gummidichtung an der Armatur anschließen.

Im mitgelieferten Beutel befinden sich: Schrauben und Dübel, Abdeckkappen, Gummidichtungen und Gewindeband. Es werden nicht unbedingt alle Teile benötigt.

Pflege und Wartung

Das Produkt mit einem weichen, leicht befeuchteten Tuch reinigen.

Ein mildes Reinigungsmittel verwenden, keine scharfen Chemikalien oder Scheuermittel.

Hinweise zur Entsorgung

Bitte das Produkt entsprechend den lokalen Bestimmungen entsorgen. Weitere Informationen sind erhältlich von der Gemeinde oder den kommunalen Entsorgungsbetrieben.